



Traité Chabbath

Michna 4 - Chapitre 14

החושש בשיניו, לא יגמא בהן את החומץ; אבל מטבל כדרכו,
ואם נתרפא, נתרפא. החושש במותניו, לא יסוך יין וחומץ;
אבל סך הוא את השמן, ולא שמן ורד. בני מלכים סכין
על גבי מכותיהן שמן ורד, שכן דרכן לסוך בחול; רבי שמעון
אומר, כל ישראל בני מלכים הן

Celui qui a mal aux dents n'avalera pas à petites gorgées, sur elles (les dents), du vinaigre, mais [en revanche], il peut tremper [son pain] dans le vinaigre comme il le fait d'habitude, et s'il est soulagé, il est soulagé. Celui qui a mal aux reins ne s'endrira pas de vin ou de vinaigre, mais il peut s'enduire d'huile, mais pas de [pétales de] rose. Les fils de roi peuvent s'enduire d'huile [de pétales] de rose, les endroits endoloris, parce qu'ils ont l'habitude de s'en enduire les jours de la semaine. Rabbi Chimon dit : tout Israël sont des fils de roi.



Choul'han 'Aroukh du Rav 'Ovadia Yossef (tome 4)

Les décisions halakhiques du Rav Ovadia Yossef dans un style clair et concis. Tome 4.

Commandez : Tel. (Fr) : +33.1.80.91.62.91 - (Isr) : +972.77.466.03.32 - www.torah-box.com/editions